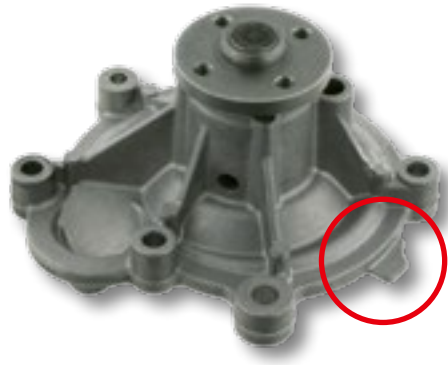


febi
24207

SWAG
10 92 4207



Previous version



New version

DE **Modifikation der Wasserpumpe**
febi 24207 / SWAG 10 92 4207

Die neue Ausführung hat eine zusätzliche Befestigungsbohrung am Gehäuse. Fahrzeugherstellerseitig wurde die bisherige Variante durch die geänderte Wasserpumpe ersetzt (febi 24207 / SWAG 10 92 4207). **Achtung:** Die neue Version kann uneingeschränkt verwendet werden. Im umgekehrten Fall kann die alte Wasserpumpe die neue jedoch nicht ersetzen.

EN **Modification to water pump**
febi 24207 / SWAG 10 92 4207

The new design has an additional fixing hole in the housing. The vehicle manufacturer has replaced the previous version with the modified water pump (febi 24207 / SWAG 10 92 4207). **Attention:** The new version can be used unreservedly. However, the old water pump cannot be used in place of the new one.

FR **Modification de la pompe à eau**
febi 24207 / SWAG 10 92 4207

La nouvelle conception a une fixation supplémentaire dans le boîtier. Le constructeur a remplacé la version précédente par la pompe à eau modifiée (febi 24207 / SWAG 10 92 4207). **Attention:** La nouvelle version peut être utilisée sans restriction. Cependant, l'ancienne pompe à eau ne peut être utilisée à la place de la nouvelle.

ES **Modificación de la bomba de agua**
febi 24207 / SWAG 10 92 4207

La nueva versión tiene agujeros adicionales de agarre en la carcasa. Los fabricantes de vehículos han reemplazado la versión anterior en la versión modificada de la bomba de agua (febi 24207 / SWAG 10 92 4207). **Atencion:** La nueva versión puede ser usada de manera ilimitada. De todos modos, la versión antigua no puede ser reemplazada por la nueva.

IT **Modifica della pompa acqua**
febi 24207 / SWAG 10 92 4207

La nuova esecuzione ha un foro di fissaggio supplementare sul corpo. Il produttore ha modificato la pompa acqua e l'ha sostituita con l'esecuzione modificata (febi 24207 / SWAG 10 92 4207). **Attenzione:** La nuova versione può essere utilizzata senza limiti. Al contrario la vecchia pompa acqua non può essere utilizzata al posto della nuova.

PT **Modificação da bomba de água**
febi 24207 / SWAG 10 92 4207

O novo design possui um furo de fixação adicional. O fabricante do veículo substituiu a versão anterior pela bomba de água modificada (febi 24207 / SWAG 10 92 4207). **Atenção:** A nova versão pode ser usada sem reservas. No entanto, a antiga bomba de água não pode ser usada no lugar da nova.

NL **Wijziging aan waterpomp**
febi 24207 / SWAG 10 92 4207

De nieuwe uitvoering heeft een bijkomend bevestigingsgat in het huis. De voertuigfabrikant heeft de vorige versie van de waterpomp vervangen door de nieuwe uitvoering (febi 24207 / SWAG 10 92 4207). **Opgelet:** de nieuwe uitvoering kan onbegrensd gebruikt worden, omgekeerd kan de oude waterpomp de nieuwe echter niet vervangen!

PL **Modyfikacja pompy wodnej**
febi 24207 / SWAG 10 92 4207

Nowa wersja posiada dodatkowy otwór montażowy na obudowie. Producent pojazdu zastąpił dotychczasowy wariant zmienioną pompą wodną (febi 24207 / SWAG 10 92 4207). **Uwaga:** nowa wersja może być stosowana bez ograniczeń. W przeciwnym wypadku nie można jednak zastąpić starej pompy wodnej nową.

RU **Модификация водяного насоса**
febi 24207 / SWAG 10 92 4207

На корпусе новой версии водяного насоса находится дополнительное крепежное отверстие. Старая версия насоса была заменена производителем автомобиля новой измененной версией (febi 24207 / SWAG 10 92 4207). **Внимание:** Новая версия может быть использована вместо старой без ограничений. Однако старую версию нельзя использовать вместо новой.

SR **Modifikacija pumpe vode**
febi 24207 / SWAG 10 92 4207

Novi dizajn ima dodatnu montažnu rupicu na kućištu. Proizvođač vozila je zamenio prethodnu varijantu modifikovanom vodenom pumpom (febi 24207 / SWAG 10 92 4207). **Pažnja:** Nova verzija može da se koristi neograničeno. U obrnutom slučaju stara pumpa ipak ne može da zameni novu.

For more technical information please visit: partsfinder.bilsteingroup.com

INFO

febi
24207

SWAG
10 92 4207

TR devirdaimde yenileştirme

febi 24207 / SWAG 10 92 4207

Yeni tip devirdaimin gövdesinde ilave bir montaj deliği daha mevcuttur. Araç üreticisi eski tip devirdaim üzerinde yenileştirme yapmıştır (febi 24207 / SWAG 10 92 4207).

Dikkat: Yeni tip devirdaim sorunsuzca kullanılabilir. Ancak eski tip devirdaim yeni tip yerine kullanılamaz.

العربية : AR

febi 24207 / SWAG 10 92 4207

تعديل بمضخة المياه

التصميم الجديد به فتحة إضافية في الهيكل الخارجي للمضخة. الشركة المصنعة للسيارة استبدلت مضخة المياه القديمة بأخرى

جديدة مطورة تحت رقم (febi 24207 / SWAG 10 92 4207).

إنتبه : الاصدار الجديد يمكن استخدامه وتركيبه دون قيود ولكن لا يمكن تركيب المضخة القديمة كبديل للمضخة الجديدة .

For more technical information please visit: partsfinder.bilsteingroup.com